

P 11



V.I.S.L.

Neu und Alter
Siebenbürgischer
Provincial-Kalender

für das Jahr Christi

1848.

Welches ein Schalt-Jahr von 366 Tagen ist.

Enthält

die Genealogie des regierenden oesterr. Kaiserhauses, Normatage, Gerichtsferien, Jahresrechnung, die Monate, Wochen, Sonn- und Feiertage, Planetenlauf, Witterung, Sonnenauf- und Untergang, Jahresregent, Sonnen- und Mondfinsternisse u. s. w.

Hermannstadt,
gedruckt bei Georg v. Clojius.

Genealogie des regierenden österreichischen Kaiserhauses.

Kaiser von Oesterreich.

Ferdinand der Erste, (Carl, Leopold, Jos., Franz, Marc.) Kaiser von Oesterreich, König von Ungarn, Böhmen, der Lombardie und Venedig, Galizien, Podolien und Syrien, Erzherzog von Oesterreich 10. 10. geboren zu Wien den 19. April 1793. gekrönt als König von Ungarn zu Pressburg den 28. Sept. 1830., trat nach dem Ableben seines Vaters, Kaiser Franz I. am 2 März 1835 die Regierung der Oesterreichischen Monarchie an, ließ sich am 14. Juni 1835 zu Wien huldigen, wurde gekrönt als König von Böhmen den 7 Sept. 1836. und als König der Lombardie und Venedigs am 6. Sept. 1838.

Gemahlin.

Maria Anna, Carolina (Ma), Tochter mail. Sr. Majestät des Königs Victor Emanuel, von Sardinen; oberste Schutzfrau und Oberdirectorin des adelichen freiwilllichen Damenstiftes Maria Schul zu Brün, oberste Schutzfrau des adelichen Damenstiftes zu Inspruck und Sternkreuzordens-Dame; geb. den 19 Sept. 1803, vermählt durch Procuration zu Turin am 12 Febr. und zu Wien am 27 Febr. 1831; gekrönt als Königin von Böhmen am 12 Sept. 1835.

Geschwister. Sr. Majestät des Kaisers.

1. **Maria Ludovica** (Leop. Franc. Theres. Jos. Louise), kais. Prinzessin und Erzherzogin von Oesterreich, Herzogin von Parma, Piacenza u. Guastalla,

Sternkreuz-Ordensdame und Großmeisterin des Konstantinischen St. Georgen-Ordens, geb. den 12. December 1791, vermählt den 11 März 1810 mit dem damaligen Kaiser Napoleon, Wittwe seit 5 May 1821.

2. **Maria Clementina** (Franz. Jos.), Sternkreuz-Ordensdame, geb. den 1 März 1798, vermählt zu Schönbrunn den 28 Jul. 1816 mit Leopold (Joh. Jos.), königl. Prinzen beider Sicilien, Fürsten von Salerno, geb. den 2 Julius 1790.

3. **Franz** (Carl. Jos.), Ritter des goldenen Vlieses, Großkreuz des k. ungar. St. Stephans Ordens, 10. 10. k. k. FML. u. Inh. des ungar. Inf. Reg. Nr. 52, und Chef eines russisch. kais. Grenad. Reg.; geb. den 7. Dec. 1802. Vermählt den 4. Nov. 1824 mit Prinz. Sophie (Fried. Dor.), Schwester Sr. Maj. des Königs v. Baiern, Sternkreuz-Ordensd., geb. den 27 Jan. 1805.

Kinder.

Franz (Jos. Carl) Oberst und Inh. des Dragoner Reg. Nr. 3, geb. d. 18 August 1830.

Ferdinand (Marm. Jos.) geb. den 6 Juli 1832.

Carl (Ludm. Joseph, Maria) geb. d. 30 Juli 1833.

Ludwig (Joh. Ant. Viet.) geb. den 15. Mai 1842.

4. **Maria Anna** (Franz. Theres. Jos. Medarda) Sternkreuz-Ordensdame, geboren den 8 Jun. 1804.

Wittwe des höchstseligen Kaisers Franz I.

Carolina Augusta, Schwester Sr. Maj. des Königs von Bayern, höchste Schutzfrau des Sternkreuzordens, geboren den 8 Febr. 1792., Wittwe seit 2 März 1835.

Noch lebende Vaters Geschwister Sr. Majestät des Kaisers.

1. Johann (Baptist Jos. Fab. Sebast.), Ritter des gold. Vlieses, Großkreuz des milit. Maria Theresien-Ordens ic. k. k. SM., General-Director des Genie- u. Fortific.-Wesens, der Ing. u. der Neut. Mil. Akademie, Inh. des Drag. Reg. Nr. 1. dann Chef des Cap. Gren. Batall. im russ. kais. Genief., geb. den 20 Jan. 1782.
2. Kainer (Jos. Joh. Mich. Fr. Hier.), Ritter des goldenen Vlieses, Großkreuz des königl. ungar. St. Stephans-Ordens ic., Vicekönig des lombardisch-Benetianischen Königreichs, k. k. General-Feldzeugm. und Inh. des Inf. Reg. Nr. 11. geb. den 30 Sept. 1783 verm. mit Elisabetha Frane. Prinzessin v. Sav. Carign. Sternkreuz-Ordensd. geb. d. 13 April 1800.

Kinder.

- Erzh. Adelheit (Frane. Mar.) Sternkr. Ord. Dame, geb. 3 Juni 1822. Vermählt den 12 April 1842 mit Victor Emanuel, Herzog von Savonen und Erbprinz von Sardinien, geb. den 14 März 1820.
- Erzh. Leopold (Lud. Mar. Fr.), Rit. des gold. Vl., k. k. Ob. u. Inh. des Inf. Reg. Nr. 53. geb. 6 Juni 1823.
- Erzh. Ernest (K. K. Mar.), k. k. Ob. geb. 8 Aug. 1824.
- Erzh. Sigismund (Leop. Kainer), k. k. Oberst, geb. 7. Jan. 1826.
- Erzh. Kainer (Ferd. Mar. Joh.), geb. 11 Jan. 1827.
- Erzh. Heinrich Anton (Maria), geb. 9 Mai 1828.
3. Ludwig (Jos. Ant.), Ritter des goldenen Vlieses, und Großkreuz des kön. ungar. St. Stephan-Ordens, ic. k. k. Feldmarschall, General-Director des Ar-

tillerie-Wesens, und Inhaber des Infanterie-Regiments Nr. 8. geb. den 13 Dec. 1784.

Kinder der verstorbenen Vaters Geschwister Sr. Majestät des Kaisers.

- a) Mailand Sr. k. k. Hoheit des Erzherzogs Karl. Erzherzogin Mar. (Eber. Fab.), Sternkreuz-Ordens-Dame. geb. d. 31 Juli 1816. vermählt zu Orient den 9 Jänner 1837 mit Ferdinand II., König des Königreichs beider Sizilien, geb. den 12 Jänner 1810. Erzherzog Albrecht (Fried. Rud.), Ritter des gold. Vlieses, ic. k. k. SM. command. General in Oester. ob u. unt. der Ens, u. Inh. des Inf. Reg. Nr. 44. dann Chef eines russ. k. Uhl. Reg. geb. den 3 Aug. 1817. verm. am 1. Mai 1844 mit Hildegard, dritte Tochter des Kön. von Baiern, geb. den 10 Juni 1825.
 - Kind. Maria, Ther., A., geb. den 15. Juli 1845.
 - Erzherzog Carl (Ferd.) Ritter d. gold. Vlieses, ic. SM. u. Inh. des ungar. Inf. Reg. Nr. 51. dann Chef eines russisch kais. Uhl. Reg. geb. d. 29 Juli 1818.
 - Erzherzog Friedr. (Ferd. Leop.), Rit. d. gold. Vlieses ic. k. k. Contre-Vice-Admiral u. Inh. des Inf. Reg. Nr. 16. geb. den 14 Mai 1821.
 - Erzh. Maria (Car. Lud. Christ.), St. Kr. D. Dame u. Aebtissin des k. k. Theresianischen adelichen Damen-Stiftes auf d. Prager Schloss. geb. d. 10. Sept. 1825.
 - Erzh. Wilhelm (Fr. C.), Oberst ic. geb. d. 21 Apr. 1827.
- b) Mailand Sr. k. k. Hoheit des Erzherzogs Joseph. Sohn zweiter Ehe.
 - Erzh. Stephan (Fr. Vict.), Rit. d. gold. Vlieses ic. k. k. SM. u. Inh. d. Inf. Reg. Nr. 58. kön. Statthalter im Königr. Ungarn, geb. den 14. Sept. 1817.

Dritter Ehe mit

Maria Dorothea, (Wilh. Carol.), Prinzessin von
Württemberg, Tochter des Herzogs Friedrich Ludwig
Alex. von Württemberg, geb. den 1. Nov. 1797.

Erzherzog Franz. (Mar. Elisabeth), geb. 17 Jan. 1831.
Erzherzog Joseph (Carl Ludw.) geb. d. 2 März 1833.
Erzherz. Marie (Henr., Anna), geb. den 25 Aug. 1836.

Norma = Tage.

Bälle, Tänze, Musiken und Komödien zu halten,
ist verboten: Am ersten Ofter-, Pfingst- und Christtage,
an Maria Himmelfahrt, am Frohnleichnamstage, an
den Vorabend der Maria Himmelfahrts- Maria- Ge-
burts- und Maria-Reinigungstagen, in der letzten Fasten-
woche und in den letzten Tagen des Advents, wie auch
am St. Stephanstage. Tänze sind in der Fasten- und
Adventzeit auch verboten.

Gerichts = Ferien.

Die in der sächsischen Nation gehalten werdenden
Ferien sind folgende:

Vom 1. Jänner bis ersten Sonntag nach dem hei-
ligen Dreikönigstage. — Die letzte Faschings-Woche. —
Vom vorletzten Sonntage vor, bis zweiten Sonntag nach
Ostern. — Die Pfingstwoche. — Vom 2. Juli bis 20. Au-
gust. — Vom 29. September bis 11. November. — Vom
letzten Sonntag vor Weihnachten bis zum Schluß des
Jahres. — An allen gebotenen Feiertagen.

Jahresrechnung auf das Schalt-Jahr 1848.

Sonnenzirkel	9	Non	von Weihnachten bis Fas-
Gold. Zahl o. Mondzirk.	6	nacht	10 Wochen 2 Tage.
Römer Zinszahl	6	Ostert.	im neu. Kal. 23 April
Mondesz. o. Epacten	XXV	—	im alt. Kal. 11 —
Sonntagsbuchstabe im		Zwischen	Pfingsten und
neuen Kalender	B A	Advent	25 Wochen,
— im alt. Kal.	D E	Sonntage	nach Trinit. 23.

Erklärung der 12 Himmelszeichen.

♈ Widder		♌ Löwe		♍ Schütze	
♉ Stier		♍ Jungfr.		♎ Steinb.	
♊ Zwilling		♎ Waage		♏ Wasserm.	
♋ Krebs		♏ Scorp.		♐ Fische	

Die Sonne mit ihren Planeten.

☉ Sonne.	4 ♂ Mars.	8 ♀ Ceres.
1 ♀ Merkur.	5 □ Vesta.	9 ♃ Jupiter
2 ♀ Venus.	6 * Juno.	10 ♄ Saturn.
3 ♂ Erde.	7 ♃ Pallas.	11 ♂ Uranus

Die Mondesviertel.


☉ Neum. ☽ Erst. Viert. ☽ Vollm. ☾ Letzt. Viert.


Dieses † bedeutet einen gebotenen Fasttag. Mit dem †
werden die Evangelia nach dem röm. Missal, mit dem *
aber die sonst gebräuchlichen angemerket. Wo † und * bei-
sammen stehen, kommen beiderlei Evang. überein. — Die
Zahl vor dem Evangelio weist die Ordnung der Wochen.


Bedeutung der Buchstaben: v. Vormittag. o. Im Mit-
tag. n. Nachmittag. fr. Frühe. u. Uhr. m. Minuten.


Samst. | 1 **Neu: Jahr,** trüb,  20 Abraham

1) †* Von der Flucht nach Egypten. Matth. 2, 13.


Sonnt. | 2 **B** Abel regnerisch,  21 **E 4 Adv.**


Mont. | 3 Daniel kalt und  22 Beata

Dienst. | 4 Mathusalem Schnee:  23 Jugendr.


Mittw. | 5 Simeon wolken,  24 N. u. Eva


Donn. | 6 **heil. 3 König** ☉ iu.  25 **H. Christ.**


Freyt. | 7 Julianus 23m. ab.  26 **St. Egypt.**


Samst. | 8 Erhardus neblicht,  27 **St. Mart.**


2) †* Da Jesus 12. Jahr alt war. Luc. 2.


Sonnt. | 9 **B 1.** Thilemon  28 **E 11. Kind.**


Mont. | 10 Geschw. M. Paul Eins.  29 Jonathan

Dienst. | 11 Honorata heitere und  30 David


Mittw. | 12 Reinhold kalte Tage,  31 Silvest.


Donn. | 13 Hilarius ☽ iu. 3m. fr.  1 **Neuj 1848.**


Freyt. | 14 Felix Br. Schneeg:  2 Abel

Samst. | 15 Habacuc stöber,  3 Daniel

3) †* Von der Hochzeit zu Cana. Joh. 2.

Sonnt. | 16 **B 2.** Marcellus  4 **D** Math.

Mont. | 17 Anton Eins. neblichte  5 Simeon

Dienst. | 18 Priska Tage,  6 **H. 3 Kön.**

Mittw. | 19 Sara **Hornungschein,**  7 Julianus

Donn. | 20 Fab. Seb. ☉ in  8 Erhardus

Freyt. | 21 Agnes ☽ iu. 20m. a  9 Thilemon

Samst. | 22 Vincentius trüb, **K** 10 V. Einsied.

4) †* Jesus heilet einen Aussätzigen. Matth. 8

Sonnt. | 23 **B 3.** W Verm. **K** 11 **Di.** Hon.
Mont. | 24 Timotheus die Kälte **K** 12 Reinhold
Dienst. | 25 Pauli Befehr. wird **K** 13 Hilarius
Mittw. | 26 Policarpus anhaltend, **K** 14 Felix
Donn. | 27 Joh. Chryf. windig, **K** 15 Habacuc
Freyt. | 28 Car. Magnus **C** 11. **K** 16 Marcellus
Samst. | 29 Valerius **14 min. ab.** **K** 17 A. Einsied.

5) †* Vom Schiffein Christi. Matth. 8.

Sonnt. | 30 **B 4.** Adelgund trüb, **K** 18 **Di.** Pris.
Mont. | 31 Cyrus sehr kalt, **K** 19 Sara

Sonnenaufg. 7. u. 45 m. Unt. 4. u. 55 m.
Tagesl. 9. st. 16. m. Nachtsl. 14 st. 44. m.

Den 1. Mutsch, Mpret. Den 2. Al. Snogy. Mont n. d.
Neuenj. Kadnot, Maffalva. D. 6. (Debrezin in Ung.)
H. 3. Kbn. Nagysalu, Krasna. D. Tag n. H. 3. Kbn.
Gyilag. D. 9. Klausenburg D. 10. Dreitirchen. [Esb-
vis] Geschworenmont. Hermannstadt, Kofelburg Neps.
Den 12. Ola-Lapojch Den 14. Deva, Gerneszet. D.
15. K Lona. Den 17. Neumarkt, Korond. H. 3. Kbn.
n. a 3. Illie, Schibo, Magvar Laposch Fab. Seb. Er-
mdnyes, Kreisch, Kolosmonostor, Sombor. Pauli
Bel. Enved, Banfibunvad, Gyalakuta, Rosenau bei
Kronstadt. D. 25. Kosmasch im Esfer-Stuhl. Den
27. Batosch, Elisabethstadt. Carolus Feigendorf. D.
29 Mühlenbach. Mont. n. Pauli Bel. Kirchberg

Dienst.	1	Brigitta veränderlich,	20	Fab. Seb.
Mittw.	2	Mar. Rein. unfreund,	21	Agnes
Donn.	3	Blasius liche Tage,	22	Vincen.
Frest.	4	Beronica neblicht,	23	M. Verm.
Samst.	5	Agatha ☉ 2u. 58m. fr.	24	Timoth.

6) † Vom guten Samen und Unkraut. Matth. 13.

Sonnt.	6	B 5. Dorothea	25	D 3.
Mont	7	Richardus Schure.	26	Polikarp.
Dienst.	8	Salomon wolken,	27	Joh. Chr.
Mittw.	9	Apollonia windig,	28	Car. M.
Donn.	10	Scholast. sehr kalt,	29	Valerius
Frest.	11	Euphrosina ☽ 9u. 11	30	B. G. J.
Samst.	12	Eulalia min. ab.	31	Chrus

7) † B. Genfförnern. Mth. 23. *B. Berkl. Chr. Matth. 7.

Sonnt.	13	B 6. Benignus	1	Alt. Febr.
Mont.	14	Valentin windig,	2	M. Rein.
Dienst.	15	Fauffinus veränderlich,	3	Blasius
Mittw.	16	Juliana Sonnenblicke,	4	Beronica
Donn.	17	Polichron ☉ in ☽	5	Dorothea
Frest.	18	Concordia Märtschein,	6	Agatha
Samst.	19	Susanna ☽ 5u. 21m.	7	Richardus

8) † Von den Arbeitern im Weinberge. Matth. 20.

Sonnt.	20	B Sept. Patient. fr.	8	D Sept.
Mont.	21	Eleonora heiter,	9	Apollonia





Dienst.	22	Pet. St. die Kälte	♁ 10	Scholast.
Mittw.	23	Lazarus wird streng,	♁ 11	Euphrosin.
Donn.	24	Schalttag heiter,	♁ 12	Eulalia
Freyt.	25	Math. Ap. windig,	♁ 13	Benignus
Samsl.	26	Victorin veränderlich,	♁ 14	Valentin

9) 1^o Vom Saamen und vielerley Aker Luk. 8, 4.








Sonnt.	27	A Sexag. C 9. u 32	♁ 15	D Sexag.
Mont.	28	Leander min. fr.	♁ 16	Juliana
Dienst.	29	Renata unfreundlich,	♁ 17	Policron

Sonnenaufg. 7. u. 22. m. Unt. 4. u. 48. m.
Tagesl. 10. st. 4. m. Nachtsl. 13. st. 56. m.








Den 1. Groß-Probstdorf. Dienst n. Pauli Bek. Beresk.
M. Rein. Baroth. Etzd. Den 3. Carlau. Blasius
Schomk. D. 5 Nadesch, Armeny, Szamos-Ujvar. D.
1 Mont. im Februar Vapolz. D. 8. Magyarosch im Ma-
rosch. Stuhl. D. 9 Kbfvener. Maria Rein. n. a. 3.
Eerhat, Habet. Den 14 Heselldorf, Laschnad. D. 16
Magy-Uyta. Den 19. Keen. Den 20 Alzen. Den 24
Reufmarkt, Sz. Marton. Szek, Szereba.

Wittw.	1	Albinus trübe		18	Concordia
Donn.	2	Simplicius nasfalte		19	Susanna
Freit.	3	Kunigunde Bitterung,		20	Patientia
Samst.	4	Adrianus windig,		21	Eleonora

10) † Vom Blinden bey Jericho. Luc. 18, 31.

Sonnt.	5	II Quing. Friedrich		22	D Quing
Mont.	6	Gottfried zu. 28m. a.		23	Lazarus
Dienst.	7	Fasnacht Thom. Uq.		24	Schalttag
Wittw.	8	Ulichem. † Philemon		25	Ulichem.
Donn.	9	Prudentia windig,		26	Lazarus
Freit.	10	Alexander heitert sich		27	Claudius
Samst.	11	Constantin aus,		28	Victorinus

11) † Jesus wird vom Teufel versucht. Matth. 4, 1.

Sonnt.	12	II Iuvoc. Gregor		29	Ei Iuv.
Mont.	13	Rosina zu. 52m. fr.		1	II. März
Dienst.	14	Mathilde windig,		2	Simplic.
Wittw.	15	Quat. † Longinus		3	Kunigunde
Donn.	16	Henricus veränderlich,		4	Adrianus
Freit.	17	Gertrud † trübes		5	Friedrich
Samst.	18	Eduard † Wetter,		6	Gottfried

12) † N. der Verk. Chr. Matth. 17. *N. Can. W. M 15

Sonnt.	19	II 2 Rem. Joseph.		7	E 2 Rem.
Mont.	20	Joach. 10y. 21 m. a. sichts		8	Philemon
Dienst.	21	Benedict bare C fust.		9	Prudentia

Mittw.	22	Raphael	☉ in ♉	♁ 10	Alexander
Donn.	23	Theodor	Frühl. Anf.	♁ 11	Constantin
Freyt.	24	Gabriel	† L.u.N. gl.	♁ 12	Gregorius
Samst.	25	Mar. Verk.	Aprilsch.	♁ 13	Rosina

13) † Jesus treibt einen Teufel aus. Luk. 11, 14.

Sonnt.	26	U3 Deuli	Emanuel	♁ 14	E3 Deuli
Mont.	27	Kupertus	heiter,	♁ 15	Longinus
Dienst.	28	Malchus	C 20. 28m.	♁ 16	Henricus
Mittw.	29	Eustachius	Mittfast fr.	♁ 17	Mittfast
Donn.	30	Udonius	föhle Tage,	♁ 18	Eduard
Freyt.	31	Traugott	Sonnenschein,	♁ 19	Josephus

Sonnenaufg. 6. u. 26. m. Unt. 5. u. 34. m.
Tagesl. 12. st. Nachtl. 12. st.

Den 1. Mär; Lechnis Freit vor der Fastnacht Eiß Gje-
reda, Sabola. Den 3. Allamor. Montag vor der Fastn.
Kotelburg. Donn n. der Fastn Szilaa-Elseb. D. 11
Naag-Goroblo. Samst nach dem Aschermittw. Khorda.
Samst in der ersten Fastern n a. 3 Brok D. 12 Klau-
send. Almakere Montag n. Jov. Schäßburg. Mittw.
n. dem Aschern Zalathna. D esch. Don. nach Invee.
Mediasch. Den 2. Donn. n. dem Aschern. Neumarkt im
Zeklerland. D. 18 Wolgatisch. D. 19 Travold, Eger-
begy Wandabaza Uzon, Josephi (Remesw.) Görtsdn,
Großvolden, Martesdorf. Mont n. Rem. Großscent.
Donn n. Remin Szepfi Sz. Gybray. D. 24 Sz. Mar-
ton. Mar. Verk. Elisabethst. Den 25 Marienburg. Sz.
Miklos. Mittfast Udvarhely. Josephi n. a. 3. Zaam.

Samst. | 1 Hugo windig, 20 Joachim

14) † Jesus speiset 5000 Mann. Joh. 6, 1.

Sonnt. | 2 **A 4 Eátare** Epiphania 21 **E 4 Eátare**
 Mont. | 3 Ferdinand heiter, 22 Raphael
 Dienst. | 4 Ambros. ☉ ou. 11 m. 23 Theodor
 Wittw. | 5 Abigail ab., regneri. 24 Gabriel
 Donn. | 6 Eblestinus sches 25 **M. Verk.**
 Freyt. | 7 Aaron Wetter, 26 Emanuel
 Samst. | 8 Liborius Sonnenblicke, 27 Rupertus

15) † Die Juden wollen Jesum steinigen. Joh. 8, 46.

Sonnt. | 9 **A 5 Judic.** Bogislans 28 **E 5 Jud.**
 Mont. | 10 Ezechiel ☽ 4u. om. ab. 29 Eustachius
 Dienst. | 11 Leo Pabst schone 30 Adonius
 Wittw. | 12 Julius Tage, 31 Traugott
 Donn. | 13 Ida veränderlich, 1 **A. April**
 Freyt. | 14 Tiburtius warm, 2 Epiphanie
 Samst. | 15 Charisius **Maischein**, 3 Ferdinand







16) † V. Einzug Christi in Jerusal. Matth. 21, 1.

Sonnt. | 16 **A 6 Palm.** Malachius 4 **E 6 Palm.**
 Mont. | 17 Rudolph ☉ in 5 Abigail
 Dienst. | 18 Aeneas ☉ 3u. 42m. ab. 6 Eblestinus
 Wittw. | 19 Hermogen heiter, 7 Aaron
 Donn. | 20 Gründon. † Absolon 8 Gründ.
 Freyt. | 21 Charfr. † Anselmus 9 **Charfr.**








	17) †	Don der Auferstehung Christi.	Mark. 16, 1.
Sonnt.	23	A. H. Osters.	Adalbert 11 E. Osters.
Mont.	24	Ostern.	Georgius 12 Ostern.
Dienst.	25	Markus warm,	13 Ida
Mittw.	26	Ezechias C. 30. 31	14 Tiburtius
Donn.	27	Naastasius min. ab.	15 Charisius
Freyt.	28	Vitalis veränderliches	16 Malachias
Samsf.	29	Reimund Wetter,	17 Rudolph

18) † Von Erscheinung Christi Joh. 20, 19.
Sonnt. | 30 **A. 1 Quaf.** Crasius **18** **E. 1 Quaf.**








Den 1. Salzburg. Baasen, wie auch alle Samirage
 Wochenmarkt S. mit. nach Mittfast n. a. 3. Wanda-
 Hunvad. D. 2. Altscho-Cernaton Mont n. Pat Ratnot,
 Kleinschenk. D. 5. Sla-Lapovich. M. Verkünd. n. a. 3.
 Illye. Judica Manethlen. Donn v. Valm. Sz. Lagy-Esch,
 Neumark. Freyt. v. Valm. n. a. 3. Lovanfalsa. Samsf.
 vor Valm. Plasen. Sonnab vor Valm. n. a. 3. Sz.
 Maria Kolos. Valm. n. a. 3. Alpret. D. Woldogfalsa.
 Mont nach Valm. Kirchbera, Keps Uwar, Kofelburg.
 Mottsch. Esit. Sz. Gybrgy. Dienst. n. Valm. Karlsburg,
 Fanski-Hunvad. Am Gründ. n. a. 3. Egerhat. Den 20
 Drascho. Den 24. Meeschen, Mühlentach, Lorentburg,
 Besotten, Heselldorf, Altschozomb. Szilah, Unter Ka-
 tos, Nagyfalv. Szentegyhas u. Kapolnas Olahfalu.
 (Debregin) Den 25 (Ebendorf, Ungarisch Zersfalwa),
 Zeyden, Lechnis. Donn. nach Georgi Neumarkt, Szepfi
 Sz. Gybrgy. D. 28. Madesch. Quasim. Virthhelm, Sz.
 Miklos.

Mont.	1	Phil. Jac. regnerisches		19	Hermogen
Dienst.	2	Sigismund Wetter,		20	Ubsalon
Mittw.	3	† Erfindung ● 8u. 25		21	Anselmus
Donn.	4	Florianus min. fr.		22	Cajus
Freyt.	5	Gottbard angenehme		23	Georgius
Samst.	6	Dietrich Tage,		24	Sabas


19) † Von dem guten Hirten. Job. 10, 12.







Sonnt.	7	2 Miser. Stanislaus		21	2 Mis.
Mont.	8	Juvenal regnerisch,		26	Ezechias
Dienst.	9	Esaiaes kühl,		27	Anastasiu
Mittw.	10	Gordianus D 4u. 7		28	Vitalis
Donn.	11	Gandolphus min. fr.		29	Reimund
Freyt.	12	Pancratius warme		30	Erasmus
Samst.	13	Servatius Tage,			21. Mai

20) † Von der Jünger Traurigkeit. Job. 16, 16.





Sonnt.	14	3 Jub. Christian		2	3 Jub.
Mont.	15	Sophia heiter,		3	Timoth.
Dienst.	16	Joh. v. Nep. kühl,		4	Florianus
Mittw.	17	Galata Junischein,		5	Gotthard
Donn.	18	Ericus 7u. 51		6	Dietrich
Freyt.	19	Potentia min. fr.		7	Stanisl.
Samst.	20	Bernardus 0 in		8	Juvenal

21) † Vom Gang zum Vater. Job. 16, 5.

Sonnt.	21	4 Cant. Valens		9	4 Cant.
--------	----	----------------	---	---	---------

Mont.	22	Helena	windig,		10	Gordianus
Dienst.	23	Desiderius	trüb,		11	Gandolph.
Mittw.	24	Johanna	regnerisch,		12	Pankrat.
Donn.	25	Urbanus	kühle Nächte,		13	Cervatus
Frest.	26	Beda	Sonnenschein,		14	Christian
Samst.	27	Ludolphus	Cou. 57		15	Sophia

22) 1^r So ihr den Vater um etwas bittet. Job. 16, 23.

Sonnt.	28	U 5 Rog.	Wilhelm fr.		16	E 5 Rog.
Mont.	29	Marimilian	schöne		17	Galata
Dienst.	30	Ferdinand	Bitterung,		18	Ericus
Mittw.	31	Petronella	warm,		19	Potentia

Sonnenaufg. 4. u. 42 m. Unt. 7. u. 28. m.
Tagesl. 14. st. 36. m. Nachtsl. 6. st. 24. m.

D. 1. Refend., Jakobsdorf, Sz. Marton, Abundanya.
Szomosujw. Rakon im Ester Stuhl. † Erfind. Her-
mannst., Köbvenyer, Erdmünes, Keresatur. D. 4 Kor-
so. Donn. n. Quasim. Uara. D. 2 Frest. n. Ötern
Somlno. Georgi n. a. 3. Sibó. Den 5 Gvoav, Dobra,
Kelsó-Gzalasvatak. Frest. n. Phil Jak Gossmesb. D.
6 Pasmaš, Krasna. Dienst. nach Stanisł, Berepken.
Den 12 Keen. D. 13 Korond, Dewa. D. 1 n a. 3.
Mag. Paposch. Soph. Gverneszek. T. Mey. Kolosm.
D. 16 Magnorasch im Maroscher Stuhl. D. 17 Bistritz
Den 25 Uzon. D. 27 Mahod. Rogate Kaybd. Den 31
Mouer.

Donn.	1	Chr. Himmelf. ☉ 34.	☿ 20	Chr. Him.
Freyt.	2	Edeltrud 50 min. n.	☿ 21	Helena
Samst.	3	Erasmus trüb,	☿ 22	Valens

23) †* Wenn der Lebte kommen wird. Job 15, 26.

Sonnt.	4	A 6 Cyandi Darius	☿ 23	C 6 Erand
Mont.	5	Bonifat. veränderlich,	☿ 24	Johanna
Dienst.	6	Norbertus trüb,	☿ 25	Urbanus
Mittw.	7	Lucretia schwülig,	☿ 26	Beda
Donn.	8	Medardus ☽ 6u. 25	☿ 27	Ludolphus
Freyt.	9	Gebhardus min. ab.	☿ 28	Wilhelm
Samst.	10	Daophron warm,	☿ 29	Marimil.

24) †* Von Sendung des heil. Geistes. Job 14, 23

Sonnt.	11	A H. Pfingstj. Barn.	☿ 30	C Pfingstf.
Mont.	12	Pfingstmont. Olimpia	☿ 31	Pfingstm.
Dienst.	13	Ant. v. P. regnerisch,	☿ 1	Alt. Juni
Mittw.	14	Quat. † Eliseus	☿ 2	Edeltrud
Donn.	15	Vitus veränderlich,	☿ 3	Erasmus
Freyt.	16	Justina † ☉ 10u. 8	☿ 4	Darius
Samst.	17	Adolphus † min. ab.	☿ 5	Bonifat.

25) †* Gew. Christi. M. 28. * M. Nicodemo. J. 3, 1.

Sonnt.	18	A H. Dreif. Gratian.	☿ 6	C H. Dr.
Mont.	19	Gervasius ☉ in ☿	☿ 7	Lucretia
Dienst.	20	Sylvest. Sommer Anf.	☿ 8	Medardus
Mittw.	21	Rahel I. E. f. N.	☿ 9	Gebhardus

Donn.	22	Fronleichn. Achatius	10	Onophron
Freyt	23	Basilius Julischein,	11	Barnaba
Samst	24	Joh. Tauf. C 7u. 38	12	Olimpia









26) † B. großen Abendm. L. 14. *B. reich. Mann. 2. 16.

Sonnt.	25	U 1 nach Trin. m. fe.	13	C 1 Trin.
Mont.	26	Jeremias warme Tage.	14	Eliseus
Dienst.	27	Adislaus regnerische	15	Vitus
Mittw.	28	Josua † Bitterung,	16	Jusina
Donn.	29	Pet. u. Pauli warm,	17	Adolphus
Freyt.	30	Theodosius ● 11u. ab.	18	Gratianus








Den 1 (Semeswar,) Chr. Him. Elisabethstadt, Nagg-
 Wita, Peshkirch, Eßt-Gzereda. Chr. Himelf. n. a. 3.
 Nayda-Hunyad, Alpret, Motts, N. Szomb. Graud Mark-
 schelt, Enned. Med. Oberwinz. Freyt. vor Pf. n. a. 3.
 Sopanf. Samst. v. Pf. n. a. 3. Petel. Den 12 Szalaku-
 ta. D. 13 Klausenburg, Grosprobsd. Den 14 Szelustje.
 Mittw. n. Pf. Bachnen. Don. n. Pf. Broß, Fogarasch.
 D. 15 Warhegg. Freit. n. Pf. Baroth. Samst. nach
 Pfingst. Martesdorf D. 17 Wagnon D. 18 Zalathna.
 Mont. n. Pf. Eted. Mont. n. Trin. Bethl. Birt, Don-
 nersm. Kotelb. Carpatat. Fronl. Fronstadt. D. 2ag
 n. Fronl. Deesch. D. 2 Freit. n. Pfingst. Soml. I. Lau-
 Unterwinz, Kleinschelt. Schomt. Unter-Rafos Lorent.
 Mont. n. Fronl. Groschent. Udvarb. Neum. Neutadt.
 D. 2. Mont. n. Er. Papolz. D. 27 Reifmarkt. Lefend.
 Batoch, Laschnad, Szereda. Don. n. Fronl. Szilagya.
 Eseh. Den 20 Helbau. Freyt. n. Joh. Babola. Den 30.
 Erindupes, Bonyda. B 2

Samst. | 1 Theodorus Plazregen,  19 Gervasius







27) + B. verl. Schaaf. Luc. 15. * B. grohen Abendm. I. 14.

Sonnt. | 2 **U 2 Erin.** M. Heimsf.  20 **E 2 Erin.**
Mont. | 3 Cornelius anhaltend  21 Nabel
Dienst. | 4 Udalricus schöne  22 Ucharius
Mittw. | 5 Anselmus Bitterung,  23 Basilius
Donn. | 6 Antonius schwülig,  24 **F. Tauf.**
Freyt. | 7 Ester Gewitter,  25 Prosperus
Samst. | 8 Kilian  10u. 41m. v.  26 Jeremias

28) + B. Petri Fischzug. L. 5. * B. verl. Schaaf. L. 15. 1.

Sonnt. | 9 **U 3 Erin.** Cyrillus  27 **E 3 Erin.**
Mont. | 10 Amalia windig,  28 Josua
Dienst. | 11 Eleonora neigt sich  29 **P. v. Pauli**
Mittw. | 12 Henricus zum regnen,  30 Theodos.
Donn. | 13 Margaretha sehr warm,  1 **Alt. Juli**
Freyt. | 14 Carolina Donner,  2 M. Heimsf.
Samst. | 15 Apost. Th. schwülig,  3 Cornelius

29) + B. Ibar. Ger. M. 5. * B. Werk. d. Warmb. L. 6.

Sonnt. | 16 **U 4 Erin.**  10u. 32 **E 4 Erin.**
Mont. | 17 Alexius **min. 5.**  5 Anselmus
Dienst. | 18 Rosina Plazregen,  6 Antonius
Mittw. | 19 Mariana sehr warm,  7 Ester
Donn. | 20 Elias **Quantschein,**  8 Kilian
Freyt. | 21 Pauline **o in**  9 Cyrillus

Samst. | 22 M. Magd **Hundst. U.** 10 Amara

30) † Jesus sp. 4000. M. Marf. 8. * R. Fisch; Petr. 2. 5

Sonnt. | 23 **A 5 Trin.** Cou. 38 11 **E 5 Trin.**

Mont. | 24 Christina **min. ab.** 12 Henricus

Dienst. | 25 Jacobus veränderlich, 13 Margar.

Mittw. | 26 Anna Gewitterwolken, 14 Carolina

Donn | 27 Berthold regnerisch, 15 Ap. Theil

Freyt. | 28 Siegfried jedoch warme 16 Walthar

Samst. | 29 Martha Tage, 17 Alexius

31) † W. falsch. Propb. M. 7. * Von Ibar. Ser. M. 5.

Sonnt. | 30 **A 6 Trin.** 8u. 36 18 **E 6 Trin.**

Mont. | 31 Ignatius min. vorm. 19 Mariana

D. 1 Maros = Wasarhely Gekütt-Pferde-Jahrmarkt. Den

2 Sont. n. Trin Schäßburg. D. 2 Kason. Mar. Heimf.

Blasendorf, Radnoten, Nets. Cornel. Korond. Szent-

egyhas und Kapalnas = Olafsalu. Den 5 Batosch, E-

lisabethstadt, Alschp-Gernaton. Joh. Kauf. n. a. 8.

Magnar = Laposch Den 6 Kravalhsalva, Unterarvas.

D. 7 Szombot. Den 8 Szek, Berkenyes, Oberwinz. D.

3 Sonnt. n. Tr. Anethlen. Den 9 Sopanja va. Petri

und Pauli n a. 8. Waddahunyad, Refendek, Nagysalu.

Den 11 Rosenau. Margarethâ Mediasch, Esik-Szere-

da, Bilab. Freyt. n. Margaretha Soosmezâ. Mont. n.

Margar. Bethlen, Sz. Miklos. Elias Gaerbat Jo-

garasch D. 20. Sz. Peter. Klausenb Wollmarkt n. a.

Erzeugnisse. Jakobi Gyergo = Ditro, Keps, Armeny,

Szomosnim. D. 26 Karlsbura. Rom 27 bis 29 in Klausen-

senb. Gekütt-Pferde-Markt. Donn. n. Jakobi Kreisch.

Mont nach Anna Papolz

Dienst.	1	Petr. Ket. regnerische	☾ 20	Elias
Mittw.	2	Portiunc. Bitterung,	☾ 21	Daniel
Donn.	3	Augustus Gewitter,	☾ 22	M. Magl
Freyt.	4	Domini? schwülig,	☽ 23	Apolonia
Samst.	5	Oswaldus warm,	☽ 24	Christina

32) † W. ung. Hausb. p. 16. *Jes. speis. 4000. W. W. 8

Sonnt.	6	A 7 Erin. Berkl. Chr.	☽ 25	E 7 Erin.
Mont.	7	Donatus D 4u. 7m. f.	☽ 25	Anna
Dienst.	8	Cyriacus die Hitze	☽ 27	Berthold
Mittw.	9	Romanus nimmt zu,	☽ 28	Siegfried
Donn.	10	Laurentius Donner,	☽ 29	Martha
Freyt.	11	Tiburtius schwülig,	☽ 30	Beatrix
Samst.	12	Klara Platzregen,	☽ 31	Ignatius

33) † W. Berkl. Jerus. p. 19. *W. falsch. Propb. W. 7.

Sonnt.	13	A 8 Erin. Hildebr.	☽ 1	Alt. Aug.
Mont.	14	Noch † 9u. 27m. a.	☽ 2	Portiunc.
Dienst.	15	Mar. Him. windig,	☽ 3	Augustus
Mittw.	16	Isaac sehr warm,	☽ 4	Dominik
Donn.	17	Wilibald veränderlich,	☽ 5	Oswaldus
Freyt.	18	Helena neigt sich zum	☽ 6	Berkl. Chr
Samst.	19	Sebaldus regnen,	☽ 7	Danatus

34) † W. Phar. u. Zbl. p. 18. *W. una. Hausb. p. 16.



Sonnt.	20	A 9 Erin. Steph. R.	☽ 8	E 9 Erin.
Mont.	21	Rudolphus 5u. 18	☽ 9	Romanus

Dienst.	22	Timotheu	min. ab.	10	Laurentius
Mittw.	23	Philibee	○ in E	11	Ciburtius
Donn.	24	Bartholt	Hundes. E.	12	Klara
Freyt.	25	Ludwig	Herbstschein,	13	Hildebr.
Samst.	26	Samuel	schöne Tage,	14	Kochus








35) tW. Laub. u. Stum. Mark. 7.	*N. Zerst. Jer. 2. 19.				
Sonnt.	27	10 Trin.	Jos. Cal.	15	M. Jun.
Mont.	28	Augustin	● zu. 11m.	16	Isaac
Dienst.	29	Joh. Enth.	abends,	17	Wilibald
Mittw.	30	Benjamin	schöne war:	18	Helena
Donn.	31	Rebecca	me Tage,	19	Sebalduß

Sonnenaufg. 4. u. 41. m. Unt. 7. u. 15. m.
Tagesl. 14. st. 20. m. Nachtsl. 9. st. 40. m.









Den 1 Klausenburg, allgemeiner Jahrmart, Baafen,
Szereda. Elias n a. Zeit Alpret. Mar. Magd. n. a. 2.
Dewa. Den 6 Salzburg, Kartlan. Laurentii Keen.
Den 11 Hegelsdorf. Den 15 (Debrezin.) D. 17 Gernesek,
N. Goroslo. Frent. n. M. Him. Somlyo. D. 20 Kbfz
venner. D. Tag n. Stephan König Kofelburg, Deesch.
Den 21 Kosmasch, Mofsch. Barthol. Mühlent. Grof-
kopisch, Pasmaß, Zilah, Gdrelhe, Sz. Pal. Den 25
Ludovikus Korond. Alt Maria Himmelf. Edwisch, Ha-
zeg, Ilhe. Den 28 Topansalva. Den 29 Heldau. Ma-
gnorasch, Mitw. n. Bartholom. Bifritz. Reberca Uzen.

Freyt. | 1 Egidius veränderlich,  20 Samuel
 Samst. | 2 Eysraim trüb,  21 Rudolph.






36) † B. barm. Sam. 8. 10. * B. Phar. u. Bln. 8. 18.

Sonnt. | 3 **II Trin.** Albertus  22 **III Trin.**
 Mont. | 4 Rosalia regnerisch,  23 Philibert
 Dienst. | 5 Nathan 9u. 54m. a.  24 Barthol.
 Mittw. | 6 Magnus warme  25 Ludwig
 Donn. | 7 Regina Witterung,  26 Adrian
 Freyt. | 8 **Mar. Geb.** angelehmt,  27 Jos. Cal.
 Samst. | 9 Bruno heiter,  28 Augustin

37) † B. 10. Aussäg. 8. 17. * B. Laub. u. St. Marc. 7.

Sonnt. | 10 **II Trin.** Pulcheria  29 **J. Enth.**
 Mont. | 11 Athanasius warme  30 Benjamin
 Dienst. | 12 Tobias Tage,  31 Rebecca
 Mittw. | 13 Enoch  7u. 29m. fr.  1 **Alt. Sept.**
 Donn. | 14 † Erhöb. **uchib. Glast.**  2 Eysraim
 Freyt. | 15 Nicodemus neigt sich  3 Albertus
 Samst. | 16 Euphemia zum regnen,  4 Florianus

38) † B. Mam. D. Mt. 6. * B. Sam. u. Lev. 8. 10.

Sonnt. | 17 **II Trin.** Lambert.  5 **III Trin.**
 Mont. | 18 Helena Regen,  6 Magnus
 Dienst. | 19 Januarius **III u. 8**  7 Regina
 Mittw. | 20 **Quat. †** Fausta m. a.  8 **Mar. Geb.**
 Donn. | 21 Matthäus **in**  9 Bruno

Freyt.	22	Mauritius †	Herbst. U.	10	Vulcheria
Samst	23	Oseas †	E. u. R. gl.	11	Athanas.








39) † R. Rains Sohn. S. 7. * Bon 10. Auss. S. 17, 11.

Sonnt.	24	U 14	Erin. Weinschein,	12	Erin.
Mont.	25	Eleophas	verändertich,	13	Enoch
Dienst.	26	Eusebius	windig,	14	† Erhöb.
Mittw.	27	Cosmus	● rou. 46	15	Nicodem.
Donn.	28	Wencesl.	min. ab.	16	Euphemia
Freyt.	29	Michael	Sonnenschein,	17	Lambert.
Samst.	30	Hieronimus	trüb,	18	Helena








Sonnenaufg. 5. u 22. m. Unt. 6. u. 38. m.
 Tagesl. 12. st. 16. m. Nachtsl. 11. st. 44. m.

Egidi Zalathna. D. 4. Alamor, Ugra. D. 5 M-Syog.
 D. 9. Fogarasch, Lorenburg, Drascho, Szilagy-Esch.
 † Erhöb. Hermanstadt, Wajda-Haza, Kerezur, Zam.
 D. 19. Ola-Laposh. M. Geburt u. a. 3. D. Boldog-
 falva, Matheus Banfi-Hunyad, Elisabethstadt, Sz.
 Miklos, Ertschn, D. 21 Lechnitz, Ebersdorf, Katos.
 D. 24. Abudbanya. † Erhöb. a. u. 3. Schwib, Wa-
 gvar-Laposh. Den 27. Szel. Donn. vor Mich. Medi-
 asch Donn. nach Math Beresk. D. Tag vor Michaeli
 Ketek. Den Tag Michaeli (Temesw.) Eted, Est-
 Szereda, Nagysalu, Uzon. D. 29. Felsb Szallaspa-
 tal im Hunyader Com. D. 30. Karlsburg. Kolosmo-
 nost. Almakerek, Zeiden, Bachnen, Szilab, [Ebensdorf,
 in Ungarn.].








40) † W. Wasserkücht. Luc. 14. * W. Nam. D. Matb. 6.

Sonnt.	1	A 15 Trin. Volkmar,		19	E 15 Trin.
Mont.	2	Vollradus regnerische		20	Fausta
Dienst.	3	Fairus Tage,		21	Matthäus
Mittw.	4	Franz S. und füh'e		22	Maurit.
Donn.	5	Friedbert Nächte,		23	Oseas
Freyt.	6	Fides D 3u. 11m. n.		24	Gerhard.
Samst.	7	Hilarius windig,		25	Eleophas

41) † W. größt. Geb. Matb. 22. * W. Natus Sobn. L. 7.

Sonnt.	8	A 16 Trin. Charitas		26	E 16 Trin.
Mont.	9	Dionisius regnerische		27	Cosmus
Dienst.	10	Gideon Bitterung,		28	Wencesl.
Mittw.	11	Burchardus trüb,		29	Michael
Donn.	12	Maximilian Ⓢ 5u. 6		30	Hieron.
Freyt.	13	Colomanus min. ab.		1	Alt. Oct.
Samst.	14	Calixtus fühle Lust,		2	Vollradus

42) † W. Sichtbr. Matb. 9. * W. Wasserkücht. Luc. 14.

Sonnt.	15	A 17 Trin. Theresia		3	E 17 Trin.
Mont.	16	Gallus unangenehme		4	Franz
Dienst.	17	Hedwig Tage,		5	Friedbert
Mittw.	18	Lukas Ev. regnerisch,		6	Fides
Donn.	19	Ferdinand Ⓢ 7u. 38		7	Hilarius
Freyt.	20	Wendelin min. fr.		8	Charitas
Samst.	21	Ursula Winterschein,		9	Dionisius

Sonnt.	22	U 18 Trin.	O in	10	E 18 Trin.
Mont.	23	Severinus	angenehme	11	Burchard
Dienst.	24	Nathan	Tage,	12	Maxim.
Mittw.	25	Crispinus	kühl,	13	Coloman.
Donn.	26	Demetrius	heiter,	14	Paraskeva
Freyt.	27	Sabina	3u. 57m. fr.	15	Theresa
Samsi.	28	Sim. Jud.	wincig,	16	Gallus

44) † W. d. fbn. krank. Sohn J. 4. *W. Sichtb. Mat. 9.

Sonnt.	29	U 19 Trin.	Engelbert	17	E 19 Trin
Mont.	30	Claudius	veränderlich,	18	Luc. Ev.
Dienst	31	Wolfgang †	Regen,	19	Ferdinand








Sonnenaufg. 6 u. 20. m. **Unt.** 5. u. 40. m.
Tagesl. 10. st. 4. m. **Nachtsl.** 13. st. 56. m.

Den 1 Refendek, Alpret. Montag nach Michaeli Gros-
 schenk. D. 4 Borsas. Franzisci Bros Den Freyt. n.
 Franzisci Sabola, Udwarbello. Den 7 Ezelijne. Den
 9 (Debrezin) Den 10 Keps. Michaeli nach alter Zeit
 Gylve. Laschnad. Den 13. Feigendorf, Siget. D. 15
 Masod im Bistr. Diatr. Paraid. Galli Enyed. In der
 Woche Theresa Dienstags Beresk. Lukas Ev. Gzek.
 Donn. nach Luk. Ev. Szilagy Eseb. Mont. nach Galli
 Beschkirch. Den 23 Keen. Dienst. n. Luk Ev. Szepf-
 Sz. György. 8 Tage nach Galli Kaybd. D. 25. Napolz.
 D. 28. Jacobsdorf. Sim. Jud. Neumarkt, Donners-
 markt. Luc. Ev. n. a 3. Dema. D. 31. Nadesch.








November **XXX** **N. Windm.**

Mittw. 1 **Aller Heil.** regnerische  20 Wendelin
Donn. 2 **Aller Seelen** Tage,  21 Ursula
Freyt. 3 **Gottlieb** rauhe Winde  22 Cordula
Samst. 4 **Karolus B.** ☽ 7n 13  23 Severinus

45) † B. d. Kön. Reich. Mat. 18. *B. R. Hochz. Mat. 22.

Sonnt. 5 **N 20 Trin.** min. fr.  24 **E 20 Trin.**
Mont. 6 **Leonhard** unfreundlich,  25 Crispinus
Dienst. 7 **Engelbert** windig,  26 **Demeter**
Mittw. 8 **Gottfried** trüb,  27 Sabina
Donn. 9 **Theodor** **Mercur** vor  28 Sim. J.
Freyt. 10 **Landolphus** der ☉  29 Engelh.
Samst. 11 **Martinus** ☉ 2 u. 46  30 Claudius

46) † B. Zinsgroschen N. 22. *B. d. Könias Gohn. Tob. 4.

Sonnt. 12 **N 21 Trin.** min. fr.  31 **E 21 Trin.**
Mont. 13 **Stanislaus** heitere  1 **Alt. Nov.**
Dienst. 14 **Levinus** und schöne  2 **Aller S.**
Mittw. 15 **Leopoldus** Tage,  3 **Gottlieb**
Donn. 16 **Homerius** kühl,  4 **Kar. B.**
Freyt. 17 **Emma** ☉ 7u. 57m. a.  5 **Emericus**
Samst. 18 **Eugenius** Schneewolf.  6 **Leonhard**

47) † B. Oberst Eicht. Matth. 9. *N. Schaltst. Matth. 18.

Sonnt. 19 **N 22 Trin.** Elisabetha  7 **E 22 Trin.**
Mont. 20 **Hermann** nebligt,  8 **Michael**
Dienst. 21 **Mar. Dpf.** ☉ in  9 **Theodor**

Mittw.	22	Alphonsus	Christflein,	10	Randolph.
Donn.	23	Clemens	Schneege,	11	Martinus
Freyt.	24	Josias	höber,	12	Jonas
Samst.	25	Catharina	● Iou. 40	13	Stanisl.

48) fB. Gräuel der Verwilt M. 24. *D Zinsgr. Mat. 22.

Sonnt.	26	A 23 Trin.	min. ab.	14	C 23 Trin.
Mont.	27	Josopha	veränderliche	15	Leopoldus
Dienst.	28	Günther	Witterung,	16	Homerius
Mittw.	29	Eberhard	windig	17	Alphens
Donn.	30	Andreas	und kalt,	18	Eugenius


Sonnenaufg. 7. u. 7 m. Unt. 4. u. 53. m.

Tagesl. 8. st. 56. m. Nachtsl. 15. st. 4. m.


Aller Heil. Klausenburg, Kronstadt. D. 2 Köpvenyer. D. 2
 Tag n. Aller Heil. Szilab. Freitag. n. Sim. Jud. Soos-
 mezd. Den 4. Schäßburg, Somosurvar, Kollos. D. 5
 Martesdorf, Tekendorf, Topanfalu. Den 1 Mont. n.
 Aller Heil. Kadnot. Demeter n. a. S. Dobra. D. 7
 Dreikirchen, [Kövis.] D. 9 Wolgatsch, Den 11 Martini
 Neumarkt, Kleinschellen, Reismarkt. Reckendel, Ba-
 gyon. Den Tag n. Martini Baroth. Den 1 n. alt. S.
 Wanda Hunyad. Mont. n. Mart. Hundertbücheln. Leo-
 poldi Egerbegg. D. 15. Reichsdorf. Den 19 M. Go-
 rofko. Elisabetha Felwinz, Kiralyfalva, Gernesek,
 Großpold. Den 20 Elisabethstadt. Den 22 Sombor.
 Mittw. vor Kathar. Biskris. Katharina Winz, Gya-
 lakuta, Gbirtsdn. Gergyo-Ditro. Den 25 Kapfd.
 Magyorasch. Den 27. Sabola. Kason. Den 29 Szent-
 eaybas und Kapalnos Dlabfalu. Andreas Mediasch,
 Szek.

Freyt.	1	Arnoldus	neblicht,	19	Elisabetha
Samst.	2	Candida	Schnee,	20	Herman



49) *†* W. Reich. am Him. P. 21 *W. Einz. Chr. M. 21.

Sonnt.	3	<i>A 1 Adv.</i> Fr. Kav. 	21	E 24 Trin.	
Mont.	4	Barbara	9u. 16m. ab.	22	Alphonfus
Dienst.	5	Maemi	nassfalt,	23	Clemens
Mittw.	6	Nicolaus	† neblicht,	24	Josias
Donn.	7	Siegbert	† kalt,	25	Catharina
Freyt.	8	Mar. Empf.	† trüb,	26	Konradus
Samst.	9	Joachim	Schneewolk.	27	Joseph

50) *†* W. Job. Gefäng. M. 11. *W. Reich. am Him. P. 21.

Sonnt.	10	<i>A 2 Adv.</i> Juditha 	28	E 1 Adv.	
Mont.	11	Sapientia	ou. 54m. n.	29	Eberhard
Dienst.	12	Ottilia	Sonnenschein,	30	Andreas
Mittw.	13	Euzia	† kalte Tage,	1	Alt. Dec.
Donn.	14	Nikafius	Schnee,	2	Candida
Freyt.	15	Victorin	† wi dig,	3	Franz. X.
Samst.	16	Adelheid	unfreundlich,	4	Barbara

51) *†* W. Zeugnis Job. 3. 1. *W. Job. Gefäng. M. 11.

Sonnt.	17	<i>A 3 Adv.</i> Lazarus 	5	E 2 Adv.	
Mont.	18	Achiles	ou. 24m. u.	6	Nicolaus
Dienst.	19	Amon		7	Siegbert
Mittw.	20	Quat.	† Abraham	8	W. Empf.
Donn.	21	Thom. A.	Winter A.	9	Joachim

Freyt.	22	B. ata	† F. I. N.	10	Juditha
Samst.	23	Zugendr.	† Sänersch.	11	Sapientia

52) Im 15 Jahre Kais Tib. l. 3. *W. Zeugn. Job. J. 1.

Sonnt.	24	A 4 Adv.	Ad. u. Eva	12	E 3 Adv.
Mont.	25	H. Christ.	● 5u. 22	13	Luia
Dienst.	26	Steph. M.	mia. ab.	14	Nikafius
Mittw.	27	Joh. Evang.	heiter,	15	Victorin.
Donn.	28	Unsch. Kindl.	schön,	16	Adelheid
Freyt.	29	Jonathan	kalte Laxe,	17	Lazarus
Samst.	30	David	Schneegestöber,	18	Achiles

53) † Joseph und Maria verwunderten sich. Luc. 2.

Sonnt.	31	A Sylvester	sehr kalt,	19	E 4 Adv.
--------	----	-------------	------------	----	----------

Sonnenaufg. 7. u. 42 m. Unt. 4. u. 18. m.
Tagesl. 8. st. 14. m. Nachtsl. 15. st. 46. m.

Nikolai Thorenburg, Fogarasch, Groß, Birk, Blasendorf
Kloßdorf, Heßdorf, Petelen. Den Tag nach Maria
Empfäng. Ermbinesch Den 10 Maros = Szereda. Lu-
cia Bethlen, E; Niklos, Dees, Szilab. D. 13 Markt-
schelken. D. 14 Marienburg D. 15 Eravold Samst.
vor Thomä Birtbelm. D. 17 Karlsburg, Parajd. (E-
meswar) D. 20 Salzburg, Kofelburg. Maria Empf.
n. a 3. Egerhat. Thomä Abruðbanna, Udwarhely.
Donn. vor Weihnachten Szilagy-Eseh. D. Tag nach
Unsch. Kindl. Nagy = Uita.

Nota: Alle diejenigen Jahrmärkte welche auf
einen Sonn- oder Seyertag eintreffen, wer-
den den folgenden Tag gehalten.